

NIEDERSCHRIFT

über die 47. Sitzung des Stadtrates (Öffentlicher Teil)

Datum: Donnerstag, 11.07.2013
Ort: Rathaus, Ratssaal, Dresdner Str. 47
Beginn: 18:30 Uhr
Ende 19:33 Uhr

Anwesenheitsliste:

Vorsitzender

Herr Jürgen Opitz

Mitglied

Frau Karla Boden
Herr Dr. Bernhard Borchers
Herr Volker Bräunsdorf
Herr Günter Eckoldt
Herr Uwe Koch
Herr Reno König
Herr Ralf Lamprecht
Herr Peter Leichsenring
Herr Matthias Leonhardt
Herr Georg Lindner
Herr Wolfgang Neumann
Herr Thomas Richter
Herr Michael Schürer
Herr Wolfgang Seltmann
Herr Steffen Thiele
Herr Mirko Tillack
Frau Rosemarie Wolf
Herr Steffen Wolf

Verwaltung

Frau Marion Franz
Herr Uwe Lässig
Frau Carsta Pause
Herr Andreas Pautzsch
Herr Torsten Walther

Schriftführer

Frau Maria Haufe

Abwesend:

Mitglied

| | |
|-----------------------|-----------------------|
| Herr Norbert Bläsner | dienstlich verhindert |
| Frau Grit Gärtner | privat verhindert |
| Frau Andrea Schönfeld | privat verhindert |
| Herr Mike Schönfeld | privat verhindert |

Öffentlicher Teil

TOP 1. Eröffnung der Sitzung

Herr Bürgermeister Opitz eröffnete die 47. Sitzung des Stadtrates und begrüßte die anwesenden Mitglieder, Einwohner und Herrn Hansel (TDH) sowie Herrn Heße von der INNIUS DÖ GmbH.

Anschließend stellte Herr Opitz die Ordnungsmäßigkeit der Einladungen und die Beschlussfähigkeit mit 18 (von 23) anwesenden stimmberechtigten Mitgliedern des Stadtrates fest. Er wies noch auf den Nachtrag zur Einladung hin und das die Tischvorlage ausgehändigt wurde.

Für die Mitunterzeichnung der Niederschrift wurden festgelegt:

- Herr Stadtrat Leonhardt
- Herr Stadtrat Wolff

Es wurde keine Befangenheit von Stadträten festgestellt. Die Tagesordnung wurde von den anwesenden Mitgliedern einstimmig bestätigt.

TOP 2. Einwohnerfragestunde

Es wurden keine Anfragen der Einwohner gestellt.

TOP 3. Erstellung eines Energie- und Klimaschutzkonzeptes für die Stadt Heidenau hier: Information zum Arbeitsstand

Herr Lässig informierte kurz zum Stand des Energie- und Klimaschutzkonzeptes für die Stadt Heidenau.

Anschließend wurde durch Herrn Heße von der Firma INNIUS DÖ GmbH ein Vortrag zur Istzustandsanalyse und zur Potenzialabschätzungen gehalten.

Dieser Vorschlag ist im Ratsinformationssystem einzusehen und wird an die Stadträte per Post verteilt.

Herr Stadtrat Richter ab 18:34 Uhr anwesend (19)

TOP 4. Rathaus Dresdner Straße – Umbau Altbau einschließlich brandschutztechnische Ertüchtigung und Schaffung Barrierefreiheit 1. Überplanmäßige Mittelbereitstellung 2. Billigung des Gestaltungsvorschlages **065/2013**

Beschluss:

Der Stadtrat beschließt:

1. die überplanmäßige Bereitstellung von Haushaltsmitteln im Jahr 2013 auf der Buchungsstelle

11.14.10.10/090910/10003

Rathaus Tiefbaumaßnahmen – Umbau Altbau - investive Maßnahme -
in Höhe von 240.000,00 EUR

zu Lasten der Liquiditätsreserve
in Höhe von 240.000,00 EUR;

2. die Billigung des Gestaltungsvorschlages vom 21.06.2013 gemäß Anlage 065/2013-1.

Abstimmungsergebnis:

| | |
|--------------|----|
| Anwesend | 19 |
| JA-Stimmen | 19 |
| NEIN-Stimmen | 0 |
| Enthaltungen | 0 |

einstimmig beschlossen

TOP 5. Grundstücksveräußerung mit Bestellung von Grundpfandrechten 077/2013

Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau beschließt die Veräußerung des unbebauten Grundstückes Robert- Koch- Str. 7, Flurstücks- Nr. 483/1 der Gemarkung Mügeln, Größe: 838 m², eingetragen im Grundbuch von Heidenau, Blatt 3861 als Eigentum der Stadt Heidenau an

Frau Dr. Christina Alheit
Röntgenstr. 5, 01809 Heidenau.

Der Kaufpreis beträgt 58.202,00 EUR.

Des Weiteren beschließt der Stadtrat, dass das Grundstück von der Erwerberin vor Eigentumsübergang mit Grundpfandrechten zwecks Kaufpreiszahlung nebst zu tätigen Investitionen belastet werden darf.

Abstimmungsergebnis:

| | |
|--------------|----|
| Anwesend | 19 |
| JA-Stimmen | 19 |
| NEIN-Stimmen | 0 |
| Enthaltungen | 0 |

einstimmig beschlossen

TOP 6. Kreditumschuldung 078/2013
• Kreditaufnahme bei der Ostsächsischen Sparkasse Dresden

Beschluss:

Der Stadtrat nimmt die Umschuldung des bei der Ostsächsischen Sparkasse Dresden bestehenden Kredites ab 24.06.2013 zu folgenden Bedingungen zur Kenntnis:

Kreditgeber: Ostsächsische Sparkasse Dresden
Zinsfestschreibung: 30.06.2019 (Ende der Kreditlaufzeit)
Zinssatz: 1,13 % p. a. nominal (1,135 % p. a. effektiv)

zur Kenntnis genommen

TOP 7. Sportforum Heidenau 079/2013
- Vergabe der Bauleistungen für die Errichtung einer
Gästetribüne im Sportforum Heidenau

Herr Opitz informierte über das korrigierte Formular und klärte Missverständnisse zu den Bietern auf.

Anschließend wurden durch Herrn Stadtrat Schürer und Herrn Stadtrat Seltmann Fragen zur Gestaltung der Tribüne und der Bietersummen gestellt.

Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau beschließt, der

TRS Tief- und Rohrleitungsbau GmbH Stolpen
Dresdener Landstraße 1
01728 Bannewitz

für die Ausführung der Bauleistungen zur Errichtung einer Gästetribüne im Sportforum Heidenau, gemäß Angebot vom 19.06.2013 den Zuschlag zu erteilen.

Abstimmungsergebnis:

| | |
|--------------|----|
| Anwesend | 19 |
| JA-Stimmen | 17 |
| NEIN-Stimmen | 0 |
| Enthaltungen | 2 |

einstimmig beschlossen

TOP 8. Ausbau der Straße "Am Niederhof" 080/2013
- Vergabe der Bauleistungen

Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau beschließt, der

EUROVIA Verkehrsbau Union GmbH
Niederlassung Dresden
Wilhelm-Rönsch-Straße 2
01454 Radeberg

für die Ausführung der Straßen- und Kanalbauarbeiten „Am Niederhof“ gemäß Angebot vom 19. April 2013 den Zuschlag zu erteilen.

Abstimmungsergebnis:

| | |
|--------------|----|
| Anwesend | 19 |
| JA-Stimmen | 19 |
| NEIN-Stimmen | 0 |
| Enthaltungen | 0 |

einstimmig beschlossen

**TOP 9. Hochwasserpumpwerk Süd, Ersatz des Schiebers 081/2013
- Außerplanmäßige Mittelbereitstellung**

Herr Opitz informierte zu der Beschlussvorlage. Er stellte die Varianten zum Ersatz des Hochwasserschiebers vor.

Anschließend wurden u.a. Fragen zur Fördermittelfähigkeit, Stärke des Schiebers und zur Dauer der Arbeiten gestellt.

Beschluss:

Der Stadtrat der Stadt Heidenau beschließt die außerplanmäßige Mittelbereitstellung

auf dem Sachkonto 75.30.01.80 / 5111111 / 00011

Schadensereignisse im Bereich Abwasserbeseitigung, Hochwasserpumpwerk Süd – Ersatz Schieber

in Höhe von 85.000 EUR

zu Lasten der Liquiditätsreserve

in Höhe von 85.000 EUR.

Abstimmungsergebnis:

| | |
|--------------|----|
| Anwesend | 19 |
| JA-Stimmen | 19 |
| NEIN-Stimmen | 0 |
| Enthaltungen | 0 |

einstimmig beschlossen

TOP 10. Informationen, Anfragen und Anträge

Herr Opitz informierte zu den bereits eingegangenen Hochwasserspenden.

Frau Franz sprach zu den folgenden aktuellen Baumaßnahmen im Stadtgebiet Heidenau:

- Astrid-Lindgren-Grundschule
- Ringstraße
- Parkstraße

Herr Stadtrat Leichsenring hinterfragte die fehlenden „Zone 30“ Schilder in Großsedlitz.

Zu den Höhe der Stufen an der Brücke über die Müglitz an der Beethovenstraße fragte Frau Stadträtin Wolf im Namen einer Einwohnerin. Herr Opitz würde dieses Anliegen an die Stadt Dohna weiterleiten, da die Brücke zu Dohna gehört.

Abschließend sprach Herr Opitz noch zum Bau des Hochwasserpumpwerkes Nord und das diese Maßnahme bereits zum Fördermittelprogramm angemeldet ist.

Zuletzt teilte er mit, dass im Monat August planmäßig keine Stadtratssitzung stattfinden wird.

Frau Haufe
Schriftführer

Herr J. Opitz
Bürgermeister

Herr Leonhardt
Stadtrat

Herr Wolf
Stadtrat